

**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**

Der Hersteller:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemens-Platz 1  
5020 Salzburg/Österreich

Lizenzinhaber:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemens-Platz 1  
5020 Salzburg/Österreich  
erklärt, dass die neue PSA

**Sicherheitsschuhe Artikel:**  
**2000009 – 2000018 – 2000011**

65-22502-S3 -Category/Symbol: S3 CI SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: Thermo laminated with textile and aluminium  
65-22510-S3 -Category/Symbol: S3 SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: EVA with Cambrelle, antistatic  
Outsole: PU/PU "LAGOS" black  
Toe protection: Steel to cap #522  
Penetration resistance: Steel insert #OY 160

auf die sich diese Erklärung bezieht, konform ist mit der Verordnung (EU) 2016/425 und identisch ist mit der PSA, die Gegenstand des EU-Zertifikats Nr. BP 60146940 0001 ist,

ausgestellt von:

TÜV Rheinland LGA Products GmbH  
Tillystraße 2  
90431 Nürnberg  
Notifizierung der EU-Kommission unter Nr. 0197

Relevante harmonisierte Normen/Technische Spezifikationen, die zur Erklärung der Konformität verwendet wurden: EN ISO 20345:2011.

Ort und Datum der Ausstellung  
Salzburg, 03.07.2020

Stempel, Name, Funktion, Unterschrift  
Markus Kammerer, MBA  
Geschäftsführer/CEO

**GROHMANN**  
SHOECOMPANY  
GROHMANN Schuhimport GmbH  
A-5020 Salzburg | Werner-von-Siemens-Platz 1  
Tel: +43/662/85 13 85 | office@grohmann.co.at  
www.grohmann.co.at

**EU - DECLARATION OF CONFORMITY**

The manufacturer:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemens-Platz 1  
5020 Salzburg/ Austria

Licence holder:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemens-Platz 1  
5020 Salzburg/ Austria  
declares that the new PPE described hereafter

**Safetyshoes Article:**

**2000009 – 2000018 – 2000011**

65-22502-S3 -Category/Symbol: S3 CI SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: Thermo laminated with textile and aluminium  
65-22510-S3 -Category/Symbol: S3 SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: EVA with Cambrelle, antistatic  
Outsole: PU/PU "LAGOS" black  
Toe protection: Steel to cap #522  
Penetration resistance: Steel insert #OY 160

The above product is in conformity with the regulation (EU) 2016/425 and is identical to the PPE which is subject of EU certificate Nr. BP 60146940 0001

issued by:

TÜV Rheinland LGA Products GmbH  
Tillystrasse 2  
90431 Nürnberg  
Notified under No. 0197 to the EC Commission

Relevant Harmonized Standards / Technical Specifications used to which conformity is declared: EN ISO 20345:2011.

Salzburg, 03.07.2020

stamp and signature  
Markus Kammerer, MBA  
Geschäftsführer/ CEO

**GROHMANN**  
SHOECOMPANY  
Grohmann Schuhimport GmbH  
A-5020 Salzburg | Werner-von-Siemens-Platz 1  
Tel: +43/662/85 13 85-0 | office@grohmann.co.at  
www.grohmann.co.at

**EU – IZJAVA O SKLADNOSTI**

Proizvajalec:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemen-Platz 1  
5020 Salzburg/Avstrija

Imetnik licence:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemen-Platz 1  
5020 Salzburg/Avstrija

izjavlja, da je nova osebna zaščitna oprema (PPE), opisana v nadaljevanju

**Zaščitni čevlji, št. artikla:  
2000009 – 2000018 – 2000011**

65-22502-S3 -Category/Symbol: S3 CI SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: Thermo laminated with textile and aluminium  
65-22510-S3 -Category/Symbol: S3 SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: EVA with Cambrelle, antistatic  
Outsole: PU/PU "LAGOS" black  
Toe protection: Steel to cap #522  
Penetration resistance: Steel insert #OY 160

Zgornji izdelek je skladen z Uredbo (EU) 2016/425 in je identičen osebni zaščitni opremi (PPE), ki je predmet certifikata EU št. BP 60146940 0001

izdano s strani:

TÜV Rheinland LGA Products GmbH  
Tillystrasse 2  
90431 Nürnberg  
Prijavljeno Komisiji ES pod št. 0197

Uporabljeni relevantni usklajeni standardi/tehnične specifikacije, za katere je navedena skladnost: EN ISO 20345:2011.

Salzburg, 03.07.2020

žig in podpis  
Markus Kammerer, MBA  
Direktor/CEO

**GROHMANN**  
SHOECOMPANY  
Grohmann Schuhimport GmbH  
A-5020 Salzburg | Werner-von-Siemen-Platz 1  
Tel: +43/662/85 13 85 | office@grohmann.co.at  
www.grohmann.co.at

**DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE**

Le fabricant :

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemens-Platz 1  
5020 Salzburg/Autriche

Titulaire de la licence :

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemens-Platz 1  
5020 Salzburg/Autriche  
déclare que le nouvel EPI

**chaussures de sécurité réf. :**  
**2000009 – 2000018 – 2000011**

65-22502-S3 -Category/Symbol: S3 CI SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: Thermo laminated with textile and aluminium  
65-22510-S3 -Category/Symbol: S3 SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: EVA with Cambrelle, antistatic  
Outsole: PU/PU "LAGOS" black  
Toe protection: Steel to cap #522  
Penetration resistance: Steel insert #OY 160

auquel se réfère cette déclaration est conforme au règlement (UE) 2016/425 et identique à l'EPI faisant l'objet du certificat européen n° BP 60146940 0001,

délivré par :

TÜV Rheinland LGA Products GmbH  
Tillystraße 2  
90431 Nuremberg  
Notification de la commission européenne n° 0197

Normes/spécifications techniques pertinentes harmonisées qui ont été utilisées pour la présente déclaration de conformité : EN ISO 20345:2011.

Salzburg, 03.07.2020

Tampon et signature  
Markus Kammerer, MBA  
Président-directeur général

**GROHMANN**  
SHOECOMPANY  
Grohmann Schuhimport GmbH  
A-5020 Salzburg | Werner-von-Siemens-Platz 1  
Tel: +43/662/85 13 85-0 | office@grohmann.co.at  
www.grohmann.co.at

EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A gyártó:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemen-Platz 1  
5020 Salzburg/Austria

Az engedély jogosultja:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemen-Platz 1  
5020 Salzburg/ Austria

ezennel kijelenti, hogy az új egyéni védőeszköz

munkavédelmi cipő, cikkszám: 2000009 – 2000018 – 2000011

65-22502-S3 -Category/Symbol: S3 CI SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: Thermo laminated with textile and aluminium  
65-22510-S3 -Category/Symbol: S3 SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: EVA with Cambrelle, antistatic  
Outsole: PU/PU "LAGOS" black  
Toe protection: Steel to cap #522  
Penetration resistance: Steel insert #OY 160

amelyre ez a nyilatkozat vonatkozik, megfelel az (EU) 2016/425 rendeletnek, és megegyezik a BP 60146940 0001 sz. EU-tanúsítvány tárgyát képező egyéni védőfelszereléssel,

amelynek kiállítója:

TÜV Rheinland LGA Products GmbH  
Tillystraße 2  
90431 Nürnberg  
Az Európai Bizottság értesítése 0197 sz. alatt

A megfelelőség megállapításához felhasznált vonatkozó harmonizált szabványok / műszaki specifikációk: EN ISO 20345:2011.

A kiállítás helye és kelte  
Salzburg, 2020.07.06

Bélyegző, Név, Beosztás, Aláírás  
Markus Kammerer, MBA  
Ügyvezető igazgató/CEO

**GROHMANN**  
SHOECOMPANY  
Grohmann Schuhimport GmbH  
A-5020 Salzburg | Werner-von-Siemens-Platz 1  
Tel: +43/662/85 13 85 | info@grohmann.co.at  
www.grohmann.co.at

**UE - DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ**

fabbricante:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemen-Platz 1  
5020 Salisburgo/Austria

Titolare della licenza:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemen-Platz 1  
5020 Salisburgo/Austria  
dichiara che il nuovo DPI descritto di seguito

**Articolo calzature di sicurezza:**  
**2000009 – 2000018 – 2000011**

65-22502-S3 -Category/Symbol: S3 CI SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: Thermo laminated with textile and aluminium  
65-22510-S3 -Category/Symbol: S3 SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: EVA with Cambrelle, antistatic  
Outsole: PU/PU "LAGOS" black  
Toe protection: Steel to cap #522  
Penetration resistance: Steel insert #OY 160

Il prodotto di cui sopra è conforme al regolamento (UE) 2016/425 ed è identico al DPI oggetto del certificato UE n. BP 60146940 0001

rilasciato da:

TÜV Rheinland LGA Products GmbH  
Tillystrasse 2  
90431 Norimberga  
Notificato con il numero 0197 alla Commissione CE

Norme armonizzate pertinenti/Specifiche tecniche utilizzate per le quali viene dichiarata la conformità: EN ISO 20345:2011.

Salisburgo, 03.07.2020

timbro e firma  
Markus Kammerer, MBA  
Direttore/CEO

**GROHMANN**  
SHOECOMPANY  
Grohmann Schuhimport GmbH  
5020 Salzburg | Werner-von-Siemen-Platz 1  
+43/662/85 13 85 | office@grohmann.co.at  
www.grohmann.co.at

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

De fabrikant:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemens-Platz 1  
5020 Salzburg/Österreich

Licentiehouder/verhandelaar in de EU:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemens-Platz 1  
5020 Salzburg/Österreich

verklaart dat het nieuwe persoonlijk beschermingsmiddel

veiligheidsschoenen met artikelnummer:  
2000009 – 2000018 – 2000011

65-22502-S3 -Category/Symbol: S3 CI SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: Thermo laminated with textile and aluminium  
65-22510-S3 -Category/Symbol: S3 SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: EVA with Cambrelle, antistatic  
Outsole: PU/PU "LAGOS" black  
Toe protection: Steel to cap #522  
Penetration resistance: Steel insert #OY 160

waarop deze verklaring van toepassing is, voldoet aan verordening 2016/425 van de EU en identiek is aan het persoonlijk beschermingsmiddel dat het onderwerp is van het EU-certificaat met nummer BP 60146940 0001,

uitgegeven door:

TÜV Rheinland LGA Products GmbH  
Tillystraße 2  
90431 Nürnberg  
Kennisgeving van de Europese Commissie met nr. 0197

Relevante geharmoniseerde normen/technische specificaties die voor de verklaring van de conformiteit werden gebruikt: EN ISO 20345:2011.

Plaats en datum van uitgifte  
Salzburg, 03.07.2020

Stempel, naam, functie, handtekening  
**Markus Kammerer, MBA**  
Bedrijfsleider/CEO

**GROHMANN**  
SHOECOMPANY  
Grohmann Schuhimport GmbH  
A-5020 Salzburg | Werner-von-Siemens-Platz 1  
Tel: +43/662/85 13 85 | office@grohmann.co.at  
www.grohmann.co.at



DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Producent:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemens-Platz 1  
5020 Salzburg/Österreich

Posiadacz licencji/Podmiot wprowadzający do obrotu na obszarze UE:

Grohmann Schuhimport GmbH  
Werner-von-Siemens-Platz 1  
5020 Salzburg/Österreich  
oświadcza, że nowy środek ochrony osobistej

obuwie ochronne art.  
2000009 – 2000018 – 2000011

65-22502-S3 -Category/Symbol: S3 CI SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: Thermo laminated with textile and aluminium  
65-22510-S3 -Category/Symbol: S3 SRA, Design: B, 39 - 48  
- basic insock: EVA with Cambrelle, antistatic  
Outsole: PU/PU "LAGOS" black  
Toe protection: Steel to cap #522  
Penetration resistance: Steel insert #OY 160

którego dotyczy niniejsza deklaracja, spełnia wymogi rozporządzenia (UE) 2016/425 i jest identyczne ze środkiem ochrony osobistej będącym przedmiotem certyfikatu UE nr BP 60146940 0001,

wystawionym przez:

TÜV Rheinland LGA Products GmbH  
Tillystraße 2  
90431 Nürnberg  
Notyfikacja Komisji UE pod nr 0197

Istotne zharmonizowane normy/specyfikacje techniczne wykorzystanie do zadeklarowania zgodności: EN ISO 20345:2011.

Miejscowość i data wystawienia  
Salzburg, 03.07.2020

Pieczęć, nazwisko, stanowisko, podpis  
**Markus Kammerer, MBA**  
Prezes/CEO

**GROHMANN**  
SHOECOMPANY  
Grohmann Schuhimport GmbH  
A-5020 Salzburg | Werner-von-Siemens-Platz 1  
Tel: +43/662/85 13 85 | office@grohmann.co.at  
www.grohmann.co.at